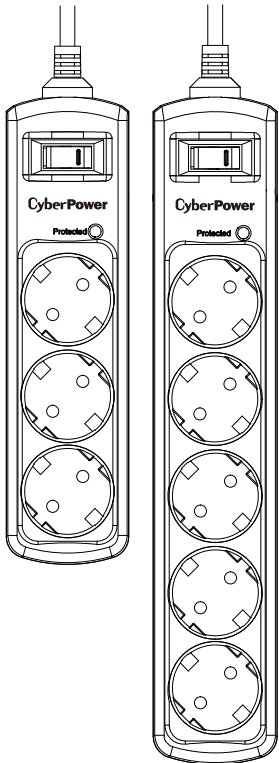


CyberPower®

Reliability. Quality. Value.

User's Manual Surge Buster™

Model Numbers:
B0310SA0-DE / B0510SA0-DE / B0310SA0-DE-W / B0510SA0-DE-W



RU

Установка:

A. Соединения

1. Сетевой фильтр должен быть подключен к тщательно заземленной розетке.
2. Подключите оборудование в розетки сетевого фильтра.

Предупреждение:

НЕ ПОДКЛЮЧАЙТЕ сетевой фильтр в розетку без заземления. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ сетевые удлинители или адаптеры. Этот сетевой фильтр разработан только для использования в помещении. Располагайте сетевой фильтр на расстоянии от нагревательных приборов, таких как радиаторы отопления или генераторы тепла. Никогда не подключайте оборудование во время грозы.

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ СЕТЕВОЙ ФИЛЬТР С МЕДИЦИНСКИМ ОБОРУДОВАНИЕМ, ОБОРУДОВАНИЕМ ЖИЗНЕОБЕСПЕЧЕНИЯ ИЛИ ДРУГИМ ВЫСОКОКРИТИЧНЫМ ОБОРУДОВАНИЕМ.

B. Установка Сетевого Фильтра

Вы можете установить сетевой фильтр как на полу, так и вертикально с помощью двух винтов (не входят в комплект поставки)

EN

Installation:

A. Power Connections

1. The surge protector must be plugged into a properly grounded outlet.
2. Plug all connected equipment directly into the surge protector.

Note:

DO NOT connect to an ungrounded outlet. DO NOT use with 2-wire extension cords or adapters. This surge protector is designed for indoor use only. Install the surge protector away from heat emitting appliances such as radiators or heat generators. Do not install where excessive moisture is present. Never install electrical or telephone wiring during a lightning storm.

DO NOT USE FOR MEDICAL, LIFE SUPPORT EQUIPMENT OR OTHER HIGH RISK ACTIVITIES

B. Mounting the Surge Protector

You can mount the surge protector to a vertical surface with just two screws, (not included), using the eye loops provided at the backside of the Protector.

RU

ВНИМАНИЕ:

ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ – ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО В СУХИХ МЕСТАХ И ТОЛЬКО ВНУТРИ ПОМЕЩЕНИЯ!
"НЕ ПОДКЛЮЧАЙТЕ К ДРУГОМУ СЕТЕВОМУ ФИЛЬТРУ ИЛИ СЕТЕВОМУ УДЛИНИТЕЛЮ"
Это устройство имеет внутреннюю защиту, которая отключит функцию защиты по мере использования сетевого фильтра. После этого сетевой фильтр не будет защищать подключенное оборудование.

Световые индикаторы

Защитный Индикатор
Горит при правильной работе функции защиты от перенапряжений.

Неисправность

Если Защитный Индикатор не горит, сетевой фильтр больше не является защитой от скачков напряжения в линии переменного тока. Замените сетевой фильтр. Сетевой фильтр возможно получил скачок или всплеск напряжения за пределами его технических характеристик, которые могли перегрузить защитную схему и сделать SF неактивным. Сетевой фильтра будет достаточно чтобы защитить подключенное оборудование от всплесков напряжения, но он уже не обезопасит от будущих скачков и перепадов.

Гарантия

Гарантийный срок составляет 2 года с момента приобретения устройства.

EN

CAUTION:

RISK OF ELECTRIC SHOCK – USE ONLY IN DRY LOCATIONS AND ONLY INDOORS. DO NOT PLUG INTO ANOTHER SURGE PROTECTOR, POWER STRIP, EXTENSION CORD OR OTHER RELOCATABLE POWER TAP.

Indicator Lights

Protected LED Indicator
Illuminated when the surge protection feature is working properly.

Troubleshooting

If the Protected indicator does not light, the surge protector's AC line is no longer protected from surges. Replace the surge protector. The surge protector may have received a power surge or spike beyond its specified limits that might overload the protection circuitry and make it inactive. The surge protector absorbed enough of the surge to protect your connected equipment, but it will not protect against future surges and spikes.

Warranty

CyberPower warrants this product to be free from defect in electrical parts or manufacture for two (2) years. If a defect results in product failure during its normal use within the warranty period, please contact your local dealers and/or distributors for warranty services.

CyberPower®
Reliability. Quality. Value.

CyberPower Systems, Inc.

© 2014 CyberPower Systems, Inc.
All rights reserved. All other trademarks are the property of their respective owners